

Übersetzung

11.03.20

Guten Tag, liebe Waltraud,

wegen der Umbildung der Regierung wird die Kommission zur Anerkennung der HH im Sozialministerium an diesem Donnerstag, dem 12.03., nicht tagen. Die neue Ministerin, Marina Lasebnaja, hat die Zusammensetzung der neuen Kommission und deren Leiter noch nicht bestätigt. Man sagt, möglicherweise wird der Termin am 18.-19. März sein.

In der vergangenen Woche haben wir das dritte Mal den Verteilungsplan geändert. Man nahm ihn und das Empfehlungsschreiben von dem Stellvertreter der Kiever Gebietsverwaltung entgegen und fügte die Dokumente dem Paket hinzu, das sich seit dem 17. Februar im Sozialministerium befindet. - Wenn wir das Resultat erhalten [Anerkennung als HH] werden wir den Termin für die Beladung des LKW mit Ihnen abstimmen. - Wenn es nötig ist, etwas der Ladung noch hinzuzufügen, dann tun sie das. Ich bitte Sie allerdings, die Hauptdaten der „Geschenkspravka“ nicht zu verändern, die Sie uns bereits im Februar geschickt haben und die sich im Sozialministerium befinden.

Jetzt, nach der Veränderung der Regierung gibt es - laut Gerüchten - viele Fragen und Probleme: das Haushaltsdefizit, die Indexierung der Renten, die noch nicht erfolgte und eine Senkung der Kommunalтарife.

Aber die Hauptsache ist, den Krieg zu beenden, den Frieden zu erlangen, die Coronavirus-Epidemie zu überwinden. An den Grenzen wird wie früher geschossen.

Zu den Mittagessen in Donezk gab es viel Selbstgebackenes, den Frauen wurde gratuliert [8. März] die Familien schenkten keine Buketts aber einzelne Blumen. Die Tage waren warm und sonnig, aber nachts begannen wieder die Kanonen zu dröhnen.

Danke für Ihre Geduld. Wir hoffen auf positive Resultate.

Ihnen alles Gute.

S. Jakubenko